

Cáucaso meridional

Oficina en Azerbaiyán

Baku

Oficina en Bakú

Las fronteras y los nombres que figuran en este mapa no entrañan el respaldo o la aceptación oficiales de la OSCE

Con miras a las elecciones que iban a celebrarse en octubre de 2008, la Oficina intensificó sus esfuerzos encaminados a ayudar al Gobierno de Azerbaiyán a cumplir sus compromisos en tanto que Estado Participante. Colaboró en la reforma de la policía y el sistema judicial, y promovió la libertad de los medios de comunicación, la libertad de reunión, la buena gestión pública, la sensibilización en materia medioambiental, y el desarrollo económico regional.

Actividades de la dimensión político-militar

Capacitación para la contratación de policías. Un nuevo plan de estudios para los reclutas que siguen cursos de capacitación policial, desarrollado por la Oficina en asociación con el Ministerio checo del Interior, entrará en vigor en enero de 2008. Según el nuevo plan de estudios, la duración de la capacitación básica para policías sin grado aumentará y pasará, de tres meses actualmente, a seis meses.

Supervisión policial comunitaria. La Oficina introdujo la supervisión comunitaria en un proyecto piloto llevado a cabo en la ciudad de Mingechevir en asociación con la policía turca. En vista de los resultados muy positivos del proyecto, las autoridades de Azerbaiyán han acordado extenderlo a otros lugares de Azerbaiyán.

Gestión de las reuniones públicas. La Oficina siguió capacitando a tropas del Ministerio del Interior para introducir una gestión efectiva en materia de reuniones públicas, con todo respeto por la libertad de reunión, que en el presente año se llevará a cabo en asociación con los servicios policiales de Hungría. Hasta ahora, más de 300 miembros de la Policía y Tropas Internas han recibido capacitación en gestión en materia de reuniones públicas.

Control democrático de las fuerzas armadas. La Oficina inició una serie de reuniones y de mesas redondas con el Ministerio de Defensa y con representantes de la sociedad civil el presente año para promover el control democrático de las fuerzas armadas. Como parte de la iniciativa, la Oficina ayudó a crear un comité central de las 35 asociaciones que abogan por la salud, la vivienda y el bienestar familiar de los miembros militares en activo y retirados.

Actividades de la dimensión económica y medioambiental

Buena gestión pública y lucha contra la corrupción. La Oficina ayudó a dos Centros Regionales de Defensa Activa y de Asesoramiento Jurídico, operados por la rama azerí de Transparencia Internacional, a promover los derechos públicos de los ciudadanos y a ocuparse de las quejas de corrupción.

La Oficina inició también cursos para empresarios de Azerbaiyán y contables sobre principios de contabilidad internacional.

Cuestiones medioambientales. La Oficina ayudó al Ministerio de Ecología y Recursos Naturales a establecer dos nuevos centros en Ganja y en Gazakhi en el marco de Aarhus. Los Centros facilitan información medioambiental en apoyo de la *Convención de Aarhus*.

La Oficina intervino en la aplicación de la versión azerí de la cartera medioambiental “Manual Verde” en más de 1.000 escuelas secundarias de Azerbaiyán.

La Oficina siguió prestando apoyo organizativo al proyecto *Supervisión Fluvial* de OSCE-OTAN para el Cáucaso meridional durante el quinto año de funcionamiento de este programa transfronterizo.

Desarrollo regional. Promoviendo una transición a una economía de mercado abierto, la Oficina proporcionó asesoramiento y capacitación en materia de gestión a los agricultores y empresarios en pequeña escala de fuera de Bakú.

Actividades de la dimensión humana

Estado de Derecho

Supervisión de juicios. Habiendo supervisado más de 500 juicios, la Oficina completó su segundo informe de supervisión de juicios y comunicó sus conclusiones al Gobierno de Azerbaiyán como parte de su programa encaminado a promover la reforma judicial.

Reforma de la detención policial y de la detención preventiva. La Oficina presidió reuniones de un grupo de expertos, celebradas conjuntamente con el Gobierno, para finalizar un proyecto de ley que reformaba el sistema de detención policial y de detención del país. La Oficina ayudó a mejorar las capacidades de evaluación e interpretación de representantes de organizaciones no gubernamentales nacionales para supervisar instalaciones de detención.

Capacitación de jueces. La Oficina capacitó a 102 candidatos a jueces en materia de derecho civil, derecho penal y derechos humanos. También completó los preparativos para capacitar a jueces de primera instancia y de tribunales de apelación el año próximo.

Justicia de menores. La Oficina ayudó a la organización no gubernamental Alianza para los Derechos del Niño a llevar a cabo investigaciones sobre instituciones que detenían a menores y sobre la justicia y la eficacia de los procedimientos judiciales en que intervenían jóvenes. Después de consultar al Gobierno sobre la forma de mejorar el sistema de justicia para menores, la Oficina publicó un informe sobre la supervisión de la justicia para jóvenes.

Asistencia legislativa. La Oficina ayudó a redactar enmiendas de las leyes sobre libertad de reunión, administración de tierras, trabajo, juristas, las disposiciones de difamación del Código Penal y las reglas del Tribunal Constitucional.

Democratización

Libertad de los medios de comunicación. La Oficina comenzó un proyecto a largo plazo encaminado a facilitar normas prácticas para mejorar la corriente de información entre instituciones gubernamentales y los medios de comunicación a fin de aumentar la transparencia de la labor del Gobierno

La Oficina emitió un amplio programa de capacitación para periodistas y profesionales superiores de la gestión de la emisora pública ITV. El programa, que continuará en 2008, se centra en la cobertura de elecciones libres y justas y en los informes sobre dichas elecciones.

La Oficina apoyó una propuesta para una nueva ley sobre la difamación, que, de ser adoptada, despenalizaría la difamación.

Prácticas y legislación sobre elecciones. La Oficina decidió encabezar las actividades de coordinación de agentes internacionales respecto de las elecciones presidenciales de 2008, identificando los defectos y las esferas que requerían medidas a fin de preparar elecciones en línea con las normas internacionales.

Apoyo a la sociedad civil. La Oficina abrió un centro de recursos sobre democracia y sobre el género en Shamakhi. Para promover una mejor representación de la mujer en el seno de la sociedad civil, la Oficina brindó capacitación sobre el establecimiento de organizaciones no gubernamentales, su gestión y la recaudación de fondos.

Lucha contra el tráfico. La Oficina organizó cursos prácticos para abogadas sobre la lucha contra el tráfico de seres humanos y patrocinó una producción televisiva que mejoraba la mentalización sobre el particular.

Jefe de la Oficina:

*Embajador José Luis Herrero a partir del 3 de febrero,
sucesor del Embajador Muzio Pavesi cuyo mandato expiró el 8 de enero*

Presupuesto aprobado: 2 476.500 Euros

www.osce.org/baku

Misión en Georgia

Tiflis Tsjinvali

Misión en Georgia
Oficina de Rehabilitación Económica
Personal adscrito a la Oficina de Derechos Humanos de las Naciones Unidas

Las fronteras y los nombres que figuran en este mapa no entrañan el respaldo o la aceptación oficiales de la OSCE

La Misión prestó apoyo continuo al programa de reformas del Gobierno y también respondió a los retos y sucesos imprevistos en Georgia.

Como parte de los esfuerzos de la Misión por facilitar la solución pacífica del conflicto entre Georgia y Osetia, la Misión ayudó a crear confianza mediante el Programa de Rehabilitación Económica llevado a cabo por la OSCE. Se obstaculizó el progreso político o en materia de seguridad, sin embargo, debido a varios hechos tendenciosos sucedidos en la zona del conflicto, incluida una crisis sobre el abastecimiento de agua a principios del verano y un incidente en agosto en el que intervino un misil. Sin embargo, el nuevo Jefe de Misión acogió la primera reunión plenaria de la Comisión Mixta de Control en más de un año, en los predios de la Misión, en octubre.

La Misión supervisó y facilitó la respuesta de la Organización al establecimiento de estado de emergencia durante 11 días en noviembre en Tiflis, tras la dispersión de millares de manifestantes de la oposición, la clausura de una importante compañía de televisión y la concertación de tempranas elecciones presidenciales para el 5 de enero de 2008. Al final del año, la Misión estaba participando en la coordinación de la intervención de la comunidad internacional en las próximas elecciones y facilitando la misión de observación de elecciones a largo plazo llevada a cabo por la Oficina de Instituciones Democráticas y Derechos Humanos.

La Misión llevó a cabo con éxito proyectos en esferas entre las cuales figuraban la democratización, los derechos humanos y el Estado de Derecho, la reforma policial, la lucha contra el terrorismo, la respuesta a las crisis, el desarrollo económico y la seguridad medioambiental.

Actividades de la dimensión político-militar

Resolución de conflictos

Conflicto Georgia-Osetia. La Misión ayudó a conseguir que las partes mantuvieran diálogo dentro y fuera de la Comisión de Control, copresidida por Georgia, Osetia del Sur, Osetia del Norte y Rusia. Los oficiales de supervisión militar de la OSCE siguieron observando de cerca la tensa situación en materia de seguridad en el terreno, trabajando estrechamente con los órganos pertinentes y con las Fuerzas Conjuntas de Mantenimiento de la Paz, cuyas actividades tenían mandato de supervisar.

Creación de confianza en la zona de conflicto. La Misión complete con éxito la coordinación de una rehabilitación económica financiado con una subvención de 2,5 millones de Euros de la

Comisión Europea (CE). Siguió aplicando el *Programa de Rehabilitación Económica* llevado a cabo por la OSCE, financiado por 21 donantes internacionales con más de 8 millones de Euros. El *Programa* está destinado a crear confianza entre las comunidades afectadas y entre las Partes. Los logros alcanzados hasta la fecha incluyen la finalización de varios acueductos para agua de beber, la reparación de la principal reserva de agua de Tskhinvali, la construcción de una nueva escuela y clínica combinadas, y la rehabilitación sustancial en curso para varias escuelas. La Dependencia de Desarrollo Empresarial y Económico del *Programa* facilitó más de 80 seminarios separados de capacitación sobre una amplia gama de temas, de beneficio directo para más de 1.200 residentes de la zona de conflicto.

Película innovadora rodada conjuntamente por periodistas de Georgia y de Osetia.

Como parte de un proyecto de la Misión de la OSCE, un equipo mixto de periodistas de Georgia y de Osetia rodó un documental sobre los conceptos y los resultados del programa de rehabilitación económica en la zona de conflicto, financiado por la CE y recientemente completado. Rustavi 2, importante empresa de televisión de Georgia, transmitió la película en febrero. La película fue la primera de su género desde que las tensiones armadas volvieron a aumentar en la región en el verano de 2004. (OSCE/Martha Freeman)

La Misión siguió trabajando para la resolución pacífica de conflictos en las dimensiones de seguridad de la OSCE. Los proyectos incluían la proyección de una película sobre creación de confianza, hecha conjuntamente por periodistas de Georgia y de Osetia, la aplicación de un programa de pequeñas subvenciones para mejorar la capacidad de organizaciones no gubernamentales y la labor a favor de la apertura de un centro medioambiental.

Conflicto Georgia-Abjasia. El proceso de paz llevado a cabo por las Naciones Unidas estuvo casi totalmente suspendido debido a sucesos acaecidos sobre el terreno. Sin embargo, la Misión prosiguió sus actividades en apoyo del proceso de las Naciones Unidas encaminado a lograr la confianza entre las Partes.

Otras actividades de la dimensión político-militar

Destrucción de armas obsoletas. La Misión siguió desmantelando munición obsoleta y destruyendo municiones que no se podían reciclar. Equipo de fundición para TNT donado por la Misión había entrado en servicio anteriormente durante el año y había conseguido reciclar a 9.000 salvas de explosivos para artillería.

Reforma de la policía y lucha contra el terrorismo. La Misión siguió prestando asistencia al Ministerio de Asuntos Interiores para la aplicación de su reforma policial, centrando las actividades del presente año en la supervisión policial comunitaria, el apoyo a la Academia de Policía de Georgia, y a la gestión de recursos humanos. Ayudó a prestar apoyo para que se consiguiera una capacidad sostenible en el ministerio a fin de poder desarrollar su capacidad de lucha contra el terrorismo. Eso se consiguió mediante programas y talleres de capacitación organizada, y ayudando al Ministerio a desarrollar un centro de bases de datos a fin de mejorar la investigación sobre los ataques con bombas y otros explosivos.

Fortalecimiento de las capacidades y de gestión fronteriza. La Misión finalizó con éxito un programa encaminado a transformar el departamento de guardias fronterizos de Georgia en un órgano dedicado al cumplimiento coercitivo de la ley. Más de 300 oficiales recibieron capacitación en relación rápida, planificación operativa y establecimiento de una unidad funcional de

capacitación. La Misión prestó además al Ministerio de Asuntos Interiores personal para rescates de urgencia, con capacitación específica en técnicas para hacer frente a crisis en entornos peligrosos.

Actividades de la dimensión económica y medioambiental

Cuestiones económicas

La Misión financió Centros de Apoyo Empresarial en Abjasia y en Alkhalkalaki. Esos Centros facilitaron a los empresarios una capacitación muy necesitada para apoyar el desarrollo de empresas pequeñas y medianas en esas regiones.

La Misión siguió apoyando a las organizaciones no gubernamentales que observaban el cumplimiento gubernamental de las obligaciones de aplicar las recomendaciones de la Red de Lucha contra la Corrupción, de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos.

La Misión siguió apoyando a los centros de recursos en material de buena gestión pública de Gardabani y de Marneuli, zonas en las que hay grandes minorías étnicas. Esos centros ayudan a los gobiernos locales a desarrollar y poner en práctica sus presupuestos y a gestionar los recursos públicos.

Cuestiones medioambientales

La Misión y el Ministerio del Medio Ambiente siguieron prestando apoyo al Centro Aarhus, que trabaja para promover la mentalización medioambiental en toda Georgia. Además, la Misión prestó apoyo a dos centros regionales medioambientales in Kvemo Kartli.

La Misión apoyó la iniciativa medioambiental y de seguridad de la OSCE y las Naciones Unidas (ENVSEC), para desarrollar proyectos que abordaran las preocupaciones en materia de seguridad medioambiental. Siguió prestando apoyo al proyecto OTAN-OSCE de *Supervisión de Ríos*.

La Misión financió también el funcionamiento de clubes medioambientales para jóvenes que facilitaban educación medioambiental a más de 500 estudiantes de Georgia.

Actividades de la dimensión humana

Democratización y elecciones. La Misión prosiguió su colaboración con la Comisión Electoral Central proporcionando capacitación a su personal con miras a mejorar su transparencia, responsabilidad y profesionalismo. Con ayuda de la financiación de la Misión, un servicio nacional de vigilancia electoral supervisó las estructuras de gestión de comunicación interna y externa de la administración electoral. La Misión facilitó el diálogo entre la Oficina de Instituciones Democrática y Derechos Humanos, la Comisión de Venecia y los interesados directos en las elecciones de Georgia a fin de poner el código electoral en conformidad con las normas internacionales. Coordinó la participación de la comunidad internacional en cuestiones electorales, - papel que adquirió aún mayor importancia pues se iban a celebrar elecciones tempranas a principios del año siguiente.

Minorías nacionales. La Misión siguió trabajando con las minorías nacionales en Kvemo Kartli, región poblada principalmente por azeríes y armenios étnicos. Ayudó a desarrollar las capacidades de otras organizaciones locales no gubernamentales, fomentó la integración interétnica, brindó

clases en idioma de Georgia, y en inglés, tecnología de la información y educación cívica, estableció pequeñas clínicas forenses y organizó un campamento de verano para jóvenes.

Derechos humanos. La Misión siguió supervisando las condiciones reinantes en las prisiones de Georgia y observando juicios, prestando asesoramiento jurídico a las víctimas de los abusos en materia de derechos humanos, y ocupándose de presuntas violaciones con las autoridades. Se esforzó por mejorar las condiciones de los presos mediante el aumento de la mentalización de los derechos de los detenidos y prestando asistencia jurídica a los presos. Ofreció capacitación a los profesionales jurídicos sobre aspectos jurídicos avanzados de las normas europeas de derechos humanos, al personal encargado del cumplimiento coercitivo de la ley en materia de cuestiones penales y a profesores de enseñanza secundaria de tres regiones sobre el aprendizaje de los derechos humanos.

Oficina de Derechos Humanos, Abjasia, Georgia. Como en años anteriores la Misión de la OSCE en Georgia siguió colaborando con la Oficina de Derechos Humanos de las Naciones Unidas en Abjasia, Georgia, secundando un oficial de la Misión de la OSCE para que hiciera de oficial de derechos humanos. Aparte de su labor para la supervisión de las violaciones de los derechos humanos en Abjasia, el oficial de la OSCE supervisó también la cartera de productos de la OSCE que previera promover una cultura de derechos así como la mentalización cívica en todo el territorio.

Lucha contra el tráfico. La Misión siguió trabajando con el Gobierno y la sociedad civil para seguir desarrollando el sistema de identificación y asistencia de las víctimas, ayudando a dos unidades móviles a identificar casos sobre el terreno. También puso en práctica un programa de pequeñas subvenciones para que las organizaciones no gubernamentales mejoraran la mentalización en materia de cuestiones del tráfico de seres humanos. Produjo un manual para escuelas de medicina sobre la forma de tratar a las víctimas del tráfico.

Libertad de los medios de comunicación. La Misión siguió mejorando la corriente de información entre regiones pobladas por minorías étnicas y el resto del país, apoyando la traducción del programa de noticias televisado al público en azerí para los residentes de Kvemo Kartli. Para mejorar la mentalización de los retos con que se enfrentan las comunidades minoritarias étnicas, organizó viajes de estudio para periodistas a Javakheti, donde se encuentra la mayor comunidad de idioma armenio del país.

Después de que una importante empresa de telecomunicaciones de Georgia fuera impedida de trabajar el 7 de noviembre como resultado de un caso iniciado por el fiscal general, la Misión cooperó con el Representante de la OSCE para la Libertad de los Medios de Comunicación y con la comunidad internacional en Georgia para supervisar la situación de dichos medios, a fin de conseguir una rápida solución de la cuestión.

Estado de Derecho. La Misión siguió prestando asistencia para la reforma del sistema penitenciario, para lo cual ofreció recomendaciones prácticas, capacitación para el personal y programas de rehabilitación para los presos. El apoyo de la reforma judicial brindó capacitación para jueces, organizó una visita de estudio a Francia para oficiales de Georgia, y redactó un plan de estudio para la capacitación inicial en la Escuela Superior de Justicia, de reciente establecimiento.

Jefe de la Misión:

Embajador Terhi Hakala a partir del 15 de octubre,

sucediendo al Embajador Roy Reeve cuyo mandato finalizó el 31 de julio

Operaciones sobre el terreno — Cáucaso meridional

Presupuesto aprobado: 10 106.200 Euros
www.osce.org/georgia

Oficina en Ereván

Ereván Kapan

Oficina en Ereván
Oficina sobre el terreno

Las fronteras y los nombres que figuran en este mapa no entrañan el respaldo o la aceptación oficiales de la OSCE

La Oficina en Ereván siguió prestando apoyo a la reforma de la administración electoral y de la legislación de elecciones en Armenia. En cooperación con las autoridades armenias, completó el reciclaje del componente de combustible Mélange para misiles, sumamente tóxico y volátil. También ayudó a introducir la supervisión policial comunitaria en Armenia.

Reforma electoral. La Oficina contribuyó a mejorar las prácticas electorales, prestando apoyo en forma de capacitación de oficiales electorales, patrocinando la publicación de material electoral especializado, y mejorando la mentalización pública de los derechos y procedimientos electorales. También prestó asistencia técnica a la Comisión Central Electoral.

Lucha contra la corrupción. La Oficina inauguró los centros de recepción de informaciones sobre lucha contra la corrupción en tres regiones de Armenia y ayudó a las autoridades a evaluar el mandato para la nueva *Estrategia Nacional de Lucha contra la Corrupción* para el período 2008-2012.

Capacitación para funcionarios públicos. La Oficina organizó capacitación en análisis de política exterior para el personal del Ministerio de Asuntos Exteriores. También inició un programa de capacitación adaptable al personal del Ministerio de Defensa.

Actividades de la dimensión político-militar

Programa de asistencia policial. Una vez completada la renovación y la nueva adaptación de equipo del Centro de Policía para la capacitación en el servicio, la Oficina ayudó a revisar el plan de estudio y capacitó al personal. Ayudó a introducir la supervisión comunitaria en el distrito Arabkir de Ereván y evaluó las necesidades de un centro computadorizado de llamadas de urgencia en Ereván.

Fortalecimiento de la ciberseguridad. La Oficina apoyó la labor del Equipo de Tareas de Ciberseguridad, que facilitó comentarios sobre el proyecto de Ley sobre Tecnologías de Información. Presentó la norma internacional de gestión de la seguridad e información, traducida en armenio, a las autoridades.

Control democrático de las fuerzas armadas. La Oficina brindó capacitación y asesoramiento sobre el control democrático de las fuerzas armadas a oficiales del Ministerio de Defensa, del Servicio de Seguridad Nacional, de la Policía, del personal parlamentario, de representantes de los medios de comunicación, y de organizaciones no gubernamentales.

Actividades de la dimensión económica y medioambiental

Eliminación de Mélange. Con ayuda de la Oficina, 872 toneladas de combustible *Mélange* para misiles fueron recicladas y se convirtieron en 4.972 toneladas de fertilizantes, que se pulverizaron en 1.243 hectáreas de tierra en septiembre. Un grupo de expertos locales e internacionales de Rusia, Georgia, y de los países donantes del proyecto extrapresupuestario, supervisaron de cerca todo el proceso para lograr que se ejecutara profesionalmente, así como para asegurar su transparencia financiera y su seguridad medioambiental. Una ceremonia oficial marcó la finalización con éxito del mayor proyecto extrapresupuestario que había llevado a cabo la Oficina, con la financiación de Alemania, Canadá, Estados Unidos y Finlandia.

Prestando apoyo para el desarrollo de empresas pequeñas y medianas (PYMES). La Oficina ayudó a mejorar un sistema de indicadores para evaluar el estado de los programas de apoyo a las PYME estatales. Encargó la evaluación de un plan de garantías de préstamos a PYME, financiado con medios gubernamentales, y presentó los resultados en un curso práctico de expertos en Viena organizado junto con la Oficina del Coordinador de las actividades económicas y medioambientales de la OSCE.

Promoción del desarrollo socioeconómico regional. La Presencia de la Oficina en Syunik prestó apoyo para una evaluación de las necesidades en materia de desarrollo socioeconómico, llevada a cabo en 30 comunidades rurales durante una asociación regional público-privada.

Promoción de la *Convención de Aarhus*. La Oficina prestó apoyo a los Centros de Información Medioambiental existentes para la población y estableció otros dos nuevos.

Actividades de la dimensión humana

Prestando apoyo a las instituciones del defensor del pueblo. La Oficina y la Oficina de Instituciones Democráticas y Derechos Humanos organizaron cursos prácticos para reforzar la cooperación entre las instituciones del defensor del pueblo, la administración del Estado y la sociedad civil. La Oficina presidió regularmente un grupo de trabajo de defensores del pueblo internacionales.

Prestando apoyo para las reformas de la justicia penal. La Oficina brindó capacitación a la Cámara de Abogados y a la Oficina del Fiscal General, y estimuló las iniciativas legislativas en la esfera de la reforma de la justicia penal. Apoyó las actividades de las juntas de supervisión pública en las instituciones penitenciarias y en los centros policiales de detención

Tolerancia y derechos de las minorías. La Oficina organizó conferencias, mesas redondas y produjo publicaciones sobre derechos de las minorías. Prestó apoyo para cursos de capacitación artesanal para mujeres presas y para jóvenes, así como a un campo internacional de verano para niños discapacitados.

Promoción de la mentalización pública de los derechos humanos. La Oficina produjo cuatro anuncios de servicios públicos en materia de derechos humanos y apoyó la publicación de un boletín sobre jurisprudencia del Tribunal Europeo de Derechos Humanos. También trabajó para informar al público acerca de mecanismos para la promoción y la protección de derechos de la propiedad.

Libertad de los medios de comunicación. La Oficina organizó cursos prácticos sobre libertad de información y autoreglamentación de los medios informativos, y brindó asesoramiento policial sobre la legislación de los medios informativos y la digitalización de las emisoras. Inició un proyecto ambicioso encaminado a institucionalizar la libertad de la capacitación sobre información para los oficiales de información pública.

Lucha contra el tráfico y migración. La Oficina, junto con la Organización Internacional del Trabajo y el Centro Internacional para el Desarrollo de la Política de Migración prestó apoyo al establecimiento de un mecanismo nacional de revisores y ayudó a evaluar la necesidad de capacitación en materia de lucha contra el tráfico, en el seno de las entidades encargadas del cumplimiento coercitivo de la ley. La Oficina creó también una encuesta sobre la liberación laboral a partir de Armenia en los 2005 a 2007, y un examen de la legislación en materia de migración.

Abordando las cuestiones de género. La Oficina apoyó la investigación sobre la participación política de las mujeres, la violencia doméstica y la habilitación económica y política de mujeres en la región de Syunik. Ayudó a organizaciones no gubernamentales a publicar una serie de anuncios en periódicos mensuales tratando de la participación política de la mujer.

Juventud. La Oficina apoyó los debates con jóvenes sobre proyectos de legislación en materia de educación y gobierno local, y la organización de una escuela estival para jóvenes dirigente en Syunik.

Jefe de la Oficina:

Embajador Sergey Kapinos a partir del 1 de octubre,

*sucesor al Embajador Vladimir Pryakhin cuyo mandato finalizó el 14 de junio
presupuesto aprobado: 2 315.800 Euros*

www.osce.org/yerevan